

B1.29.1 Tu veux démissionner ?

Chcesz zrezygnować?



En France, **la démission** concerne surtout les salariés en **CDI** : c'est un choix du salarié pour rompre le contrat. En **CDD**, on ne peut pas démissionner comme en CDI, mais il existe des exceptions. C'est l'accord entre le salarié et **l'employeur** qui peut permettre d'arrêter le CDD avant son terme. Un autre cas possible est d'obtenir un CDI dans une autre entreprise, à condition de pouvoir le prouver.



We Francji **rezygnacja z pracy** dotyczy przede wszystkim pracowników na **umowie na czas nieokreślony (CDI)** : to wybór pracownika, aby rozwiązać umowę. Przy **umowie na czas określony (CDD)** nie można złożyć rezygnacji tak jak przy CDI, ale istnieją wyjątki. To porozumienie między pracownikiem a **pracodawcą** może pozwolić zakończyć CDD przed jej terminem. Innym możliwym przypadkiem jest uzyskanie CDI w innej firmie, pod warunkiem że można to udowodnić. \p>

1. Dans quel cas la démission est-elle possible ?
 - a. Pour les salariés en CDD
 - b. Pour tous les contrats, sans exception
 - c. Pour les stagiaires en entreprise
 - d. Pour les salariés en CDI
2. Comment un CDD peut-il se terminer avant la date prévue ?
 - a. Seulement après six mois de travail
 - b. Si le salarié et l'employeur sont d'accord
 - c. Si le salarié refuse une augmentation
 - d. Uniquement si l'employeur le décide, sans accord

1-d 2-b

2. Właśnie dołączyłeś/-aś do firmy we Francji i chcesz poznać swoje prawa przed podpisaniem umowy.

Zadanie: Explique avec tes mots ce qu'est le droit du travail et cite trois domaines qu'il encadre, en utilisant une phrase en *c'est... qui/que*.

URL: Le droit du travail

Use in your answer: le droit du travail / le contrat de travail / le salarié / l'employeur / le licenciement / *c'est... qui/que*